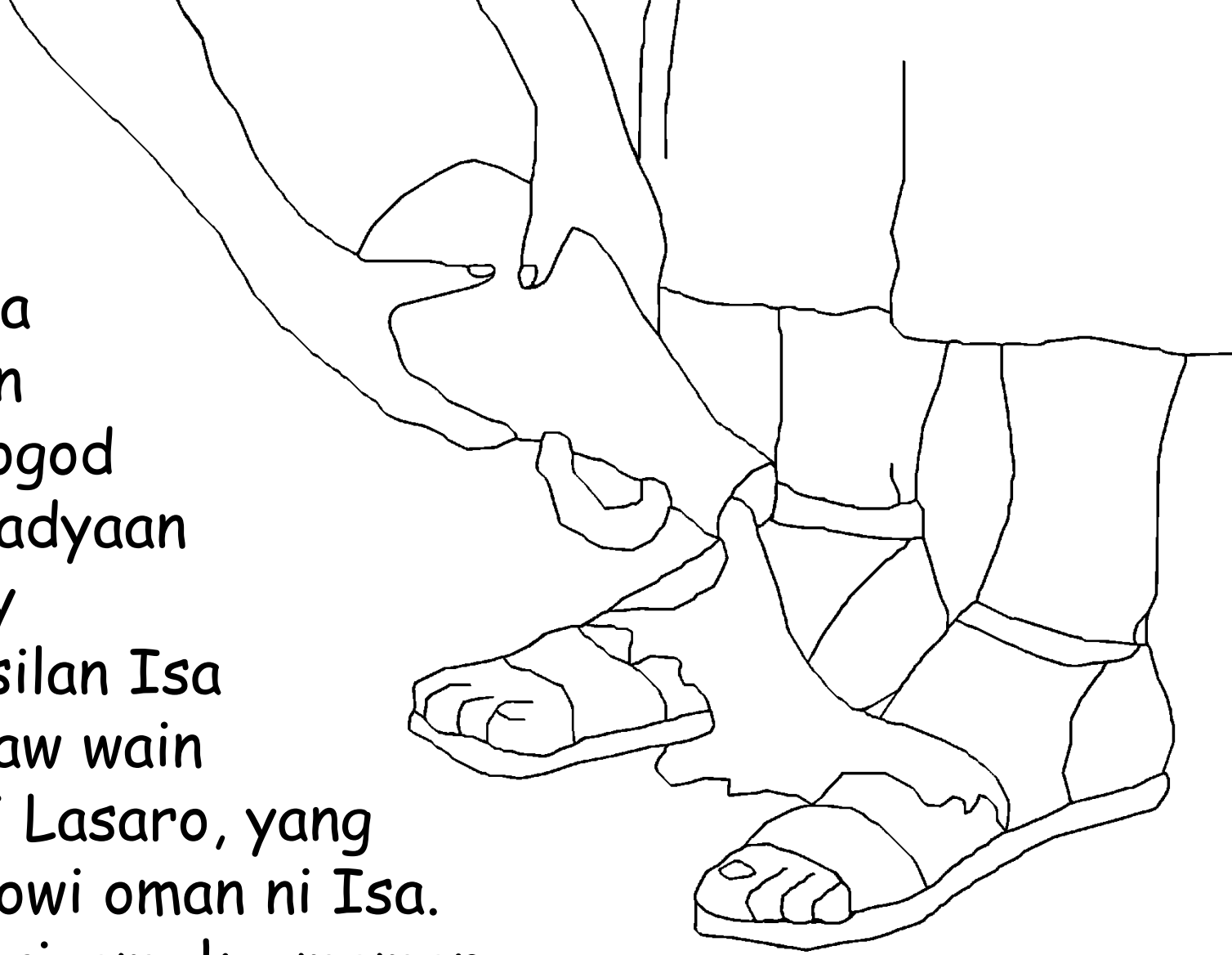


www.BibleForChildren.org

Matiyo 26



Na, unum na
allaw koman
bago magsogod
yang Pakaradyaan
ng Paglabay
kyomadto silan Isa
sa Bitani daw wain
paga-uya si Lasaro, yang
otaw na byowi oman ni Isa.
Adon si Mariyam, kyomamang
yan ng paballo na ininang sikun sang tanum
na nardo na yang kadaig tunga sang litro.





Mahal yani na
paballo aw way dari
sini. Ansinyan yabowan
nan ng paballo yang siki ni Isa.
Pagkatapos san itrapowan nan ng kanan logay.
Na, yakarimpud da yang kaballo sang tibok baay.



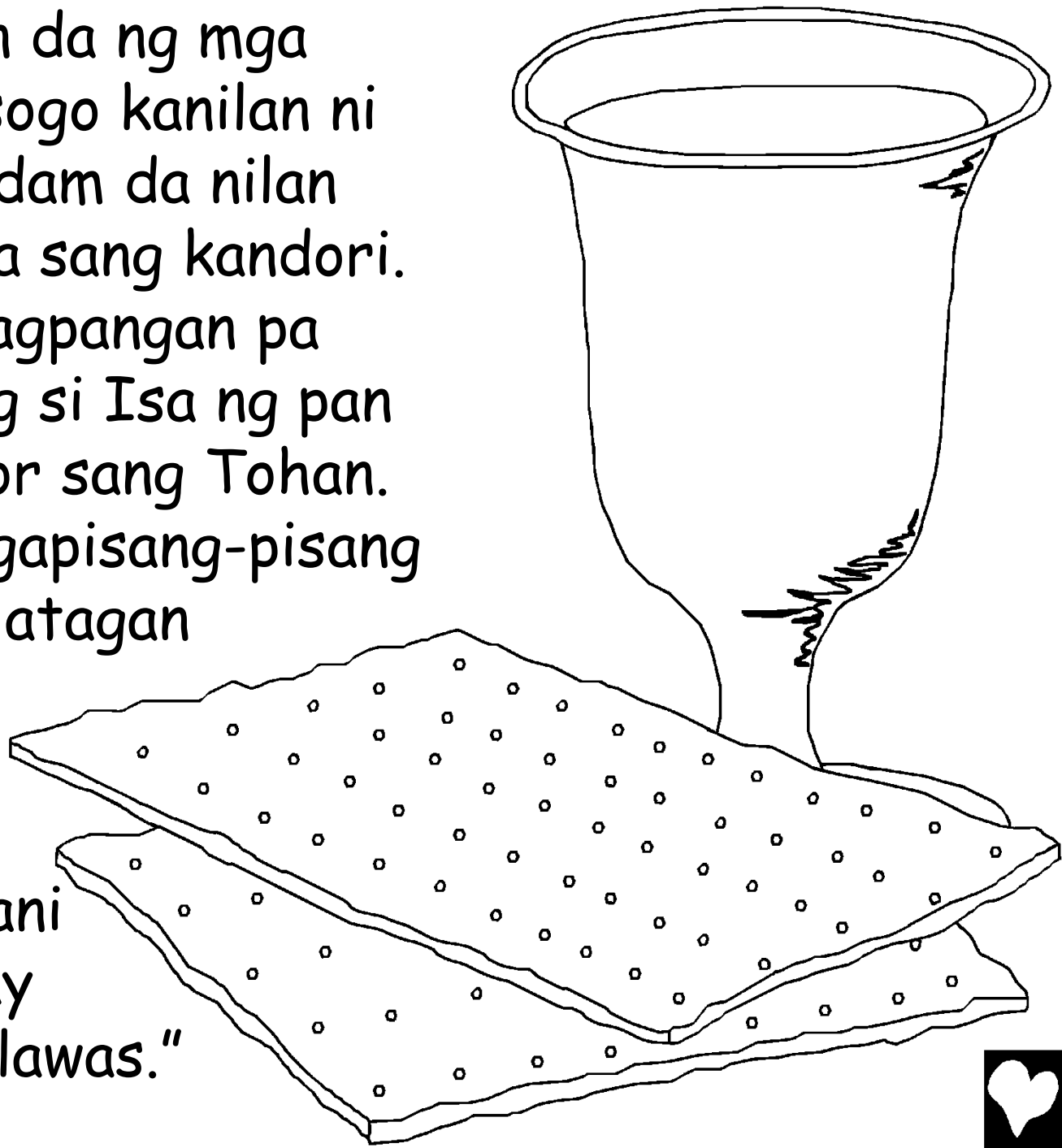
Ansinyan, si Yodas Iskariyot na sambok sang sampoo
aw dowang mga sahabat ni Isa, kyomadto yan sang
mga pangoo ng mga imam untak
ipagtraydor nan si Isa
adto kanilan.



Na, pagdungug nilan sang pyaglaongan ni Yodas,
yamasowat silan aw yagapasad silan na atagan yan ng
sapi. Ansinyan yagapanganap
da si Yodas ng wakto na
madyaw ipadakup
kanilan si Isa.



Ansinyan tyoman da ng mga
inindowan yang sogo kanilan ni
Isa aw pyaga-andam da nilan
yang pagkan para sang kandori.
Adon, sarta yanagpangan pa
silan, kyomamang si Isa ng pan
aw yamanginsokor sang Tohan.
Pagkatapos, pyagapisang-pisang
nan yang pan aw atagan
sang mga
inindowan nan
aw laong nan,
"Dawata mayo yani
aw kana mayo kay
yani yang kanak lawas."



Ansinyan kyomamang yan ng
inumanan aw pagkatapos
manginsokor sang Tohan yatag nan
kanilan aw laong nan, "Inuma mayo
yani, obos mayo. Kay yani yang
kanak dogo na yaga-atag ng
kasigorowan sang pyagapasadan
na ininang ng Tohan sang
manosiya. Maboos yang
kanak dogo
untak
ma-ampon
yang madaig na
mga otaw sikun
sang mga dosa nilan."



Ansinyan yagalaong si Isa kang Pitros, "Kay Simon, paningug kanak! Tyogotan ng Tohan si Iblis pagtigi sang kariko mayo. Yang pagsasat nan kamayo mag-onawa ng pagtaap ng omay untak makamang yang tipig. Bunna sagaw na magatarikod kaw kanak, awgaid yagadowaa da ako para kammo na di amawaa yang pagpangintoo mo."



"Aw pagbarik da mo oman kanak, pabagsuga yang pagpangintoo ng mga kalomonan mo." Yagalaong si Pitros, "Kay Dato, di ako magatarikod kammo. Andam ako na amapiriso atawa amatay upud kammo."

Awgaid yagalaong si Isa, "Ipaglaong ko kammo, kay Pitros, sang di pa magatagaok yang laboyo adon na gabi, makatoo kaw maglaong na wa kaw akilaa kanak."



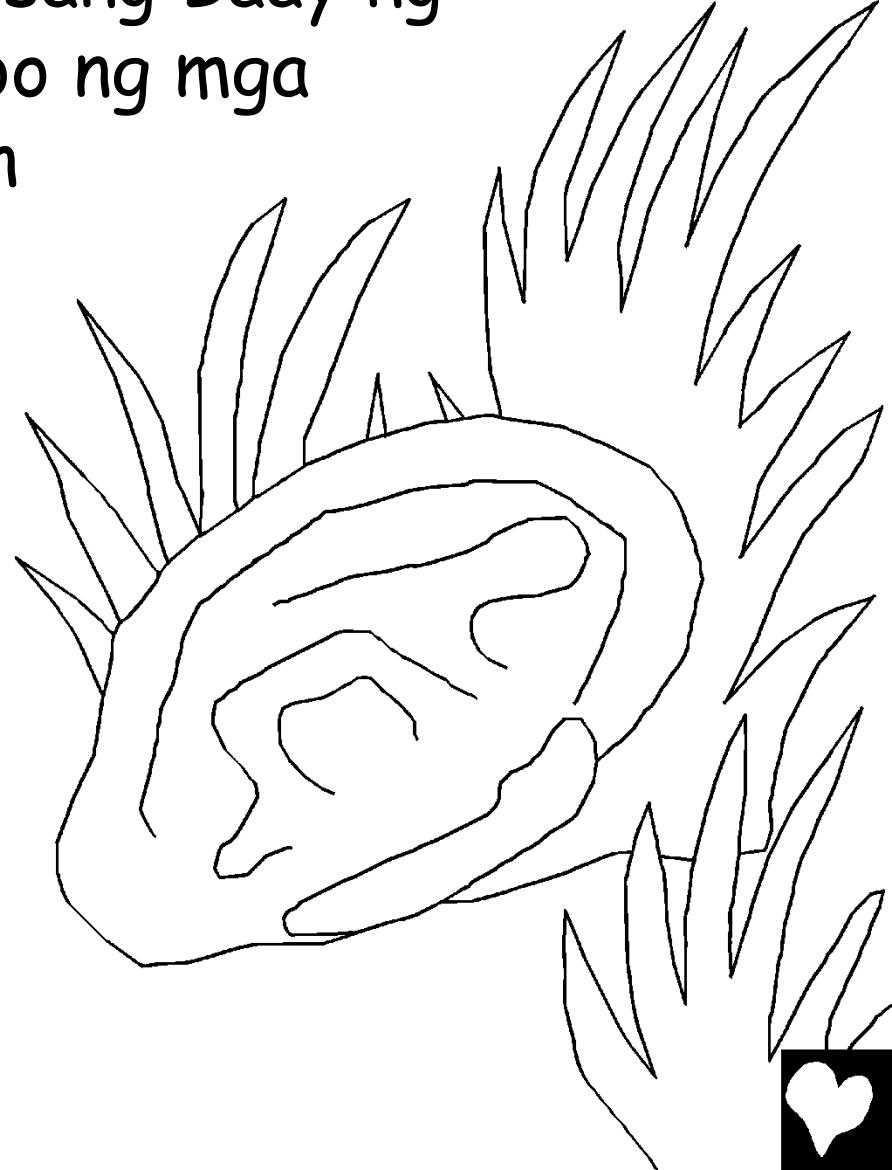
Ansinyan kyomadto si
Isa aw yang mga
inindowan nan sang
sambok na tanumanan
na tyawag ng Gitsimani.
Pagdatung nilan ansan,
yagalaong si Isa sang
mga inindowan nan,
"Pag-ingkod kamo ansini
sarta magadowaa ako
adto sang onaan."



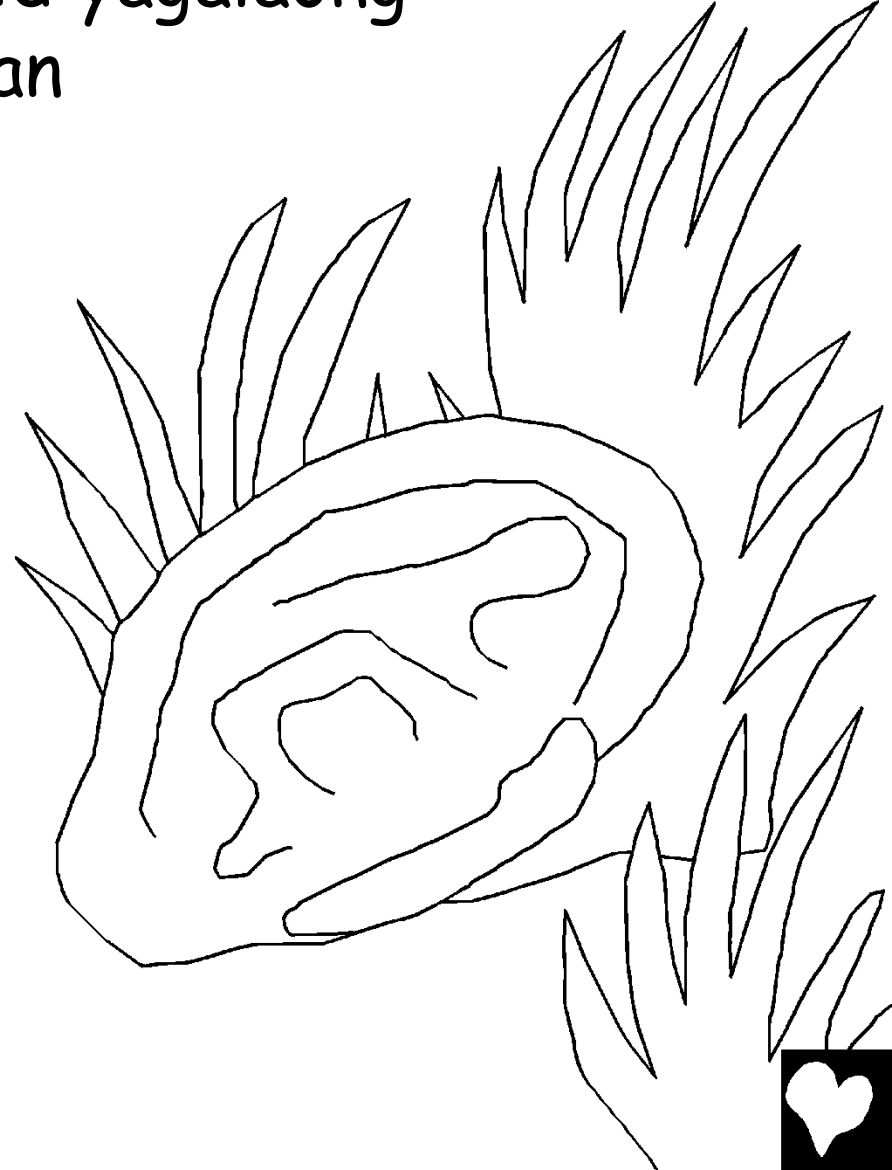
Laong nan, "O kay
Ama, yang maskin
ono ma-inang da mo.
Kong mapakay, ayaw
ako pa-agia sining
madatung na kasikotan.
Awgaid dili ng karim ko
yang amatoman kondi
yang karim mo."



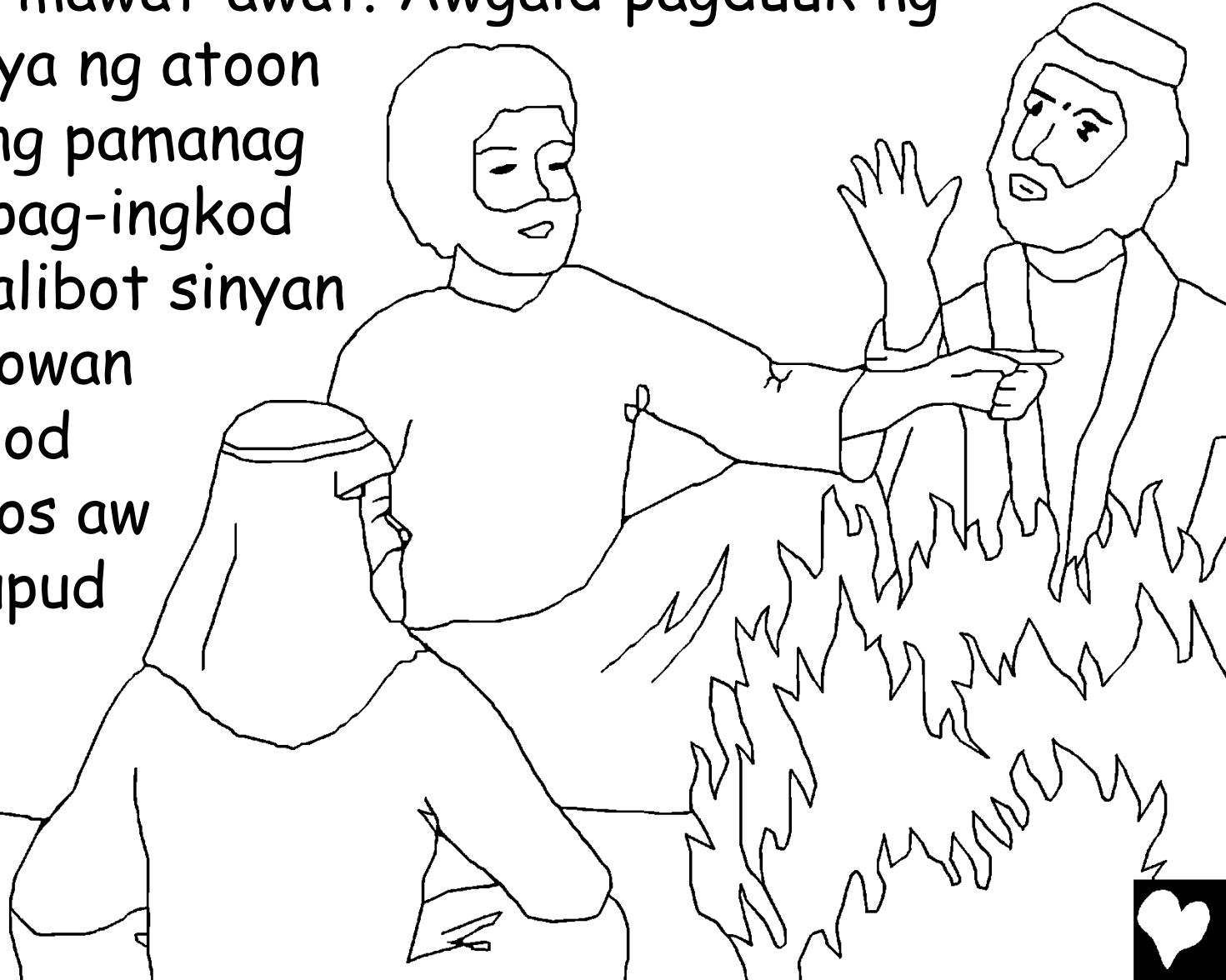
Agaw kyomadto si Yodas sidtong tanumanan na aon
pyaga-agad nan na sangka panon ng mga sondao na
taga Roma aw mga gowardya sang Baay ng
Tohan na syogo ng mga pangoo ng mga
imam aw yang mga Parisi. Aon
daa nilan na mga saasa, mga
lampara aw mga armas.



Na, tinibas da ng sambok na inindowan yang
sogowanun ng Dakowa na Imam aw ya-otod yang
karinto na taringa nan. Awgaid yagalaong
si Isa, "Osto da yan!" Ansinyan
tyakmagan nan yang taringa
ng otaw aw pakadyawa nan.



Ansinyan dyakup nilan si Isa aw daa nilan adto sang
baay ng Dakowa na Imam. Adon si Pitros, yasonod yan
kanilan sang mawat-awat. Awgaid pagduuk ng
mga gowardya ng atoon
sang tunga ng pamanag
ng baay aw pag-ingkod
nilan sang palibot sinyan
untak kapasowan
silan, dyomood
oman si Pitros aw
yamingkod upud
kanilan.



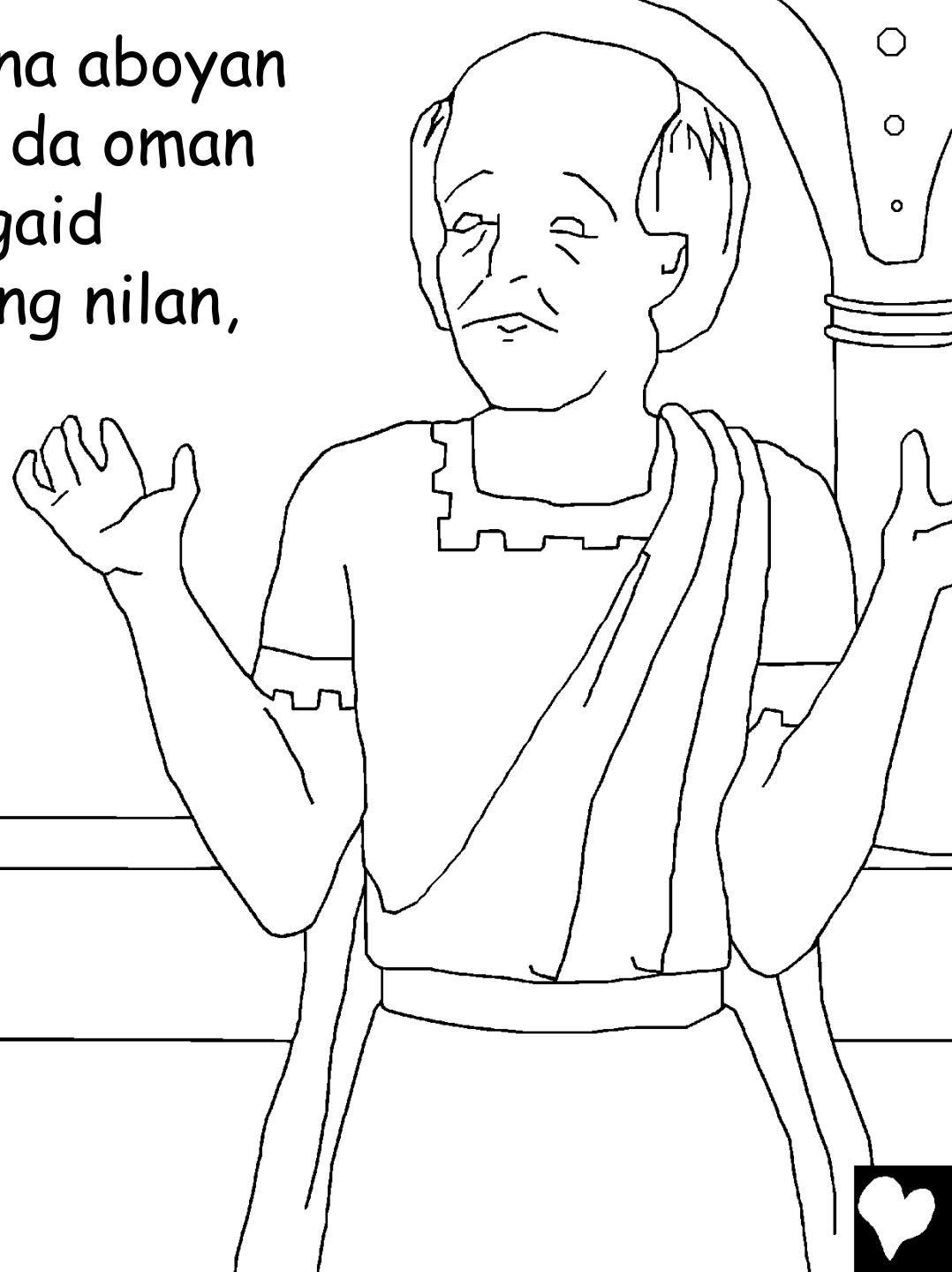
Ansinyan yosip oman yang
ng sambok na sogowanun
ng Dakowa na Imam na
parinti nidtong otaw na
tinibasan ni Pitros ng
taringa, laong nan, "Di ba
kinita ta kaw adto sang
tanumanan na yamagad kaw
kang Isa?" Na, yagalaong da
oman si Pitros na dili kono yang
ng inindowan nan. Aw sidto na
wakto yagatagaok yang laboyo.
Na, lyomogwa da si Pitros aw
bali na pagtiyao nan.



Ansinyan yamindug yang kariko ng mga opisyaless aw dyaa nilan si Isa adto kang Pilato, yang gobirnadornang taga Roma. Agaw yaga-osip si Pilato kang Isa, "Ikaw ba yang soltan ng mga Yahodi?" Tyomobag si Isa, "Yan agaw yang pyagalaong da mo."

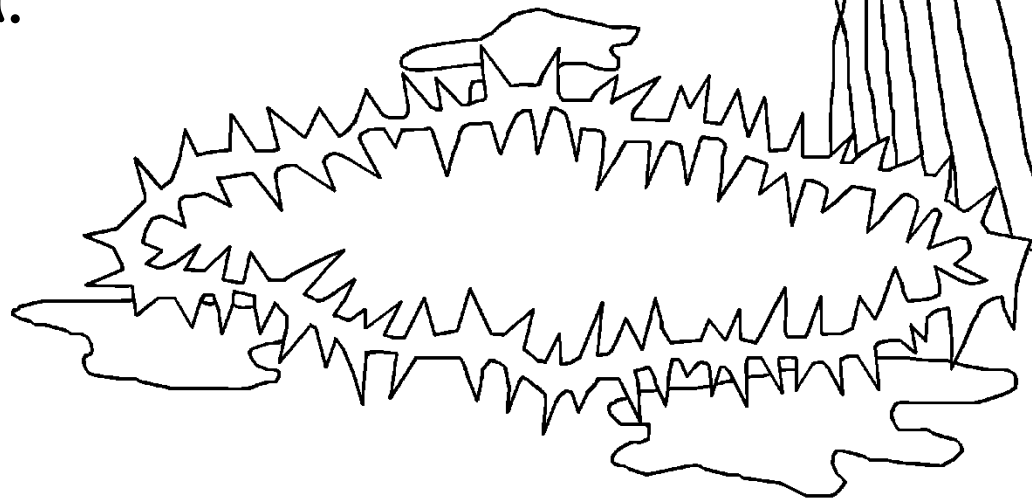


Na, karim gao ni Pilato na aboyan
si Isa, agaw yapagbaaw da oman
yan sang mga otaw. Awgaid
yagapiyagit silan aw laong nilan,
"Ilansang yan sa
kros! Ilansang
yan sa kros!"



Na, sang orian, yatag da nan kanilan
si Isa untak ilansang sa kros.

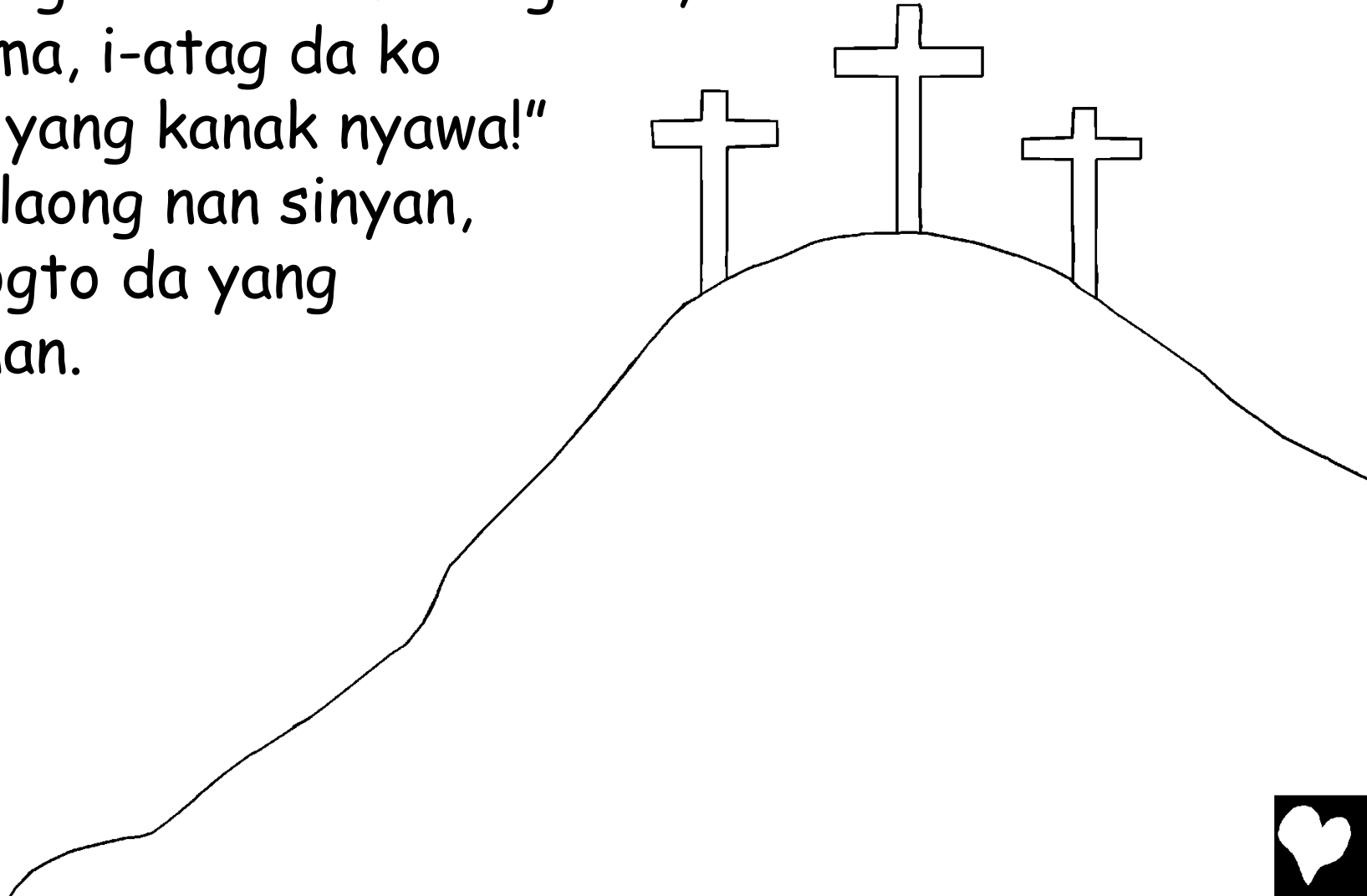
Ansinyan dyaa si Isa ng mga sondao.
Pyapusan nilan kang Isa yang kaoy na
pagalansangan kanan aw lyomogwa
silan sikun sang syodad sampay na
dyomatung silan sang logar na
tyawag ng Logar ng Oo ng Kalabira
na kong sang pyaglaongan na
Hibrani, Golgota.



Ansido lyansang nilan si Isa sa kros.
Aw aon oman dowangka otaw na
lyansang nilan sa kros, yang sambok
sang karinto ni Isa aw yang
sambok sang
kawaa nan.



Sidto na mga wakto wa pagasiga yang suga. Aw yang
madakmuu na kortina na adto sang Baay ng Tohan
yamalasi aw yamatunga sang dowa. Ansinyan
yagapiyagit si Isa aw laong nan,
"Kay Ama, i-atag da ko
kammo yang kanak nyawa!"
Aw paglaong nan sinyan,
yamabogto da yang
napas nan.



Pagkasilum sinyan dyomatung si
Yosop na taga Arimatiya. Yani
si Yosop sambok na opisyal
sang Makagwas na
Hokomanan na
pyaga-addatan ng
mga otaw aw
yagatagad yan
sang wakto na

magadato
da yang
Tohan. Ansinyan
yagaka-isug yan
komadto kang Pilato
untak pangayoon
nan yang patay na
lawas ni Isa.



Na, pyomanaw da si Yosop aw
yagabili yan ng sapot na mapoti.
Pagkatapos, kyamang nan
yang lawas ni Isa sikun sa
kros, byalot nan ng
sapot aw butangan
nan sang kobor na
pyagalongagan
sang bato.

Pagkatapos,
pyagaligid nan yang
dakowa na bato sang
baba ng kobor untak
matabonan yan.



Pagka-ilaw sinyan na Allaw
ng Pagpatana, kyomadto
kang Pilato yang mga
pangoo ng mga imam
aw yang mga Parisi.



Pagdatung nilan, yagalaong silan
kang Pilato, "Kay Gobirnador,
kyadumduman nami na
sang bowi pa idtong
limbongon na otaw
yagalaong yan na
amabowi oman yan
sang ikatoo na
allaw sikun sang

pagkamatay
nan."

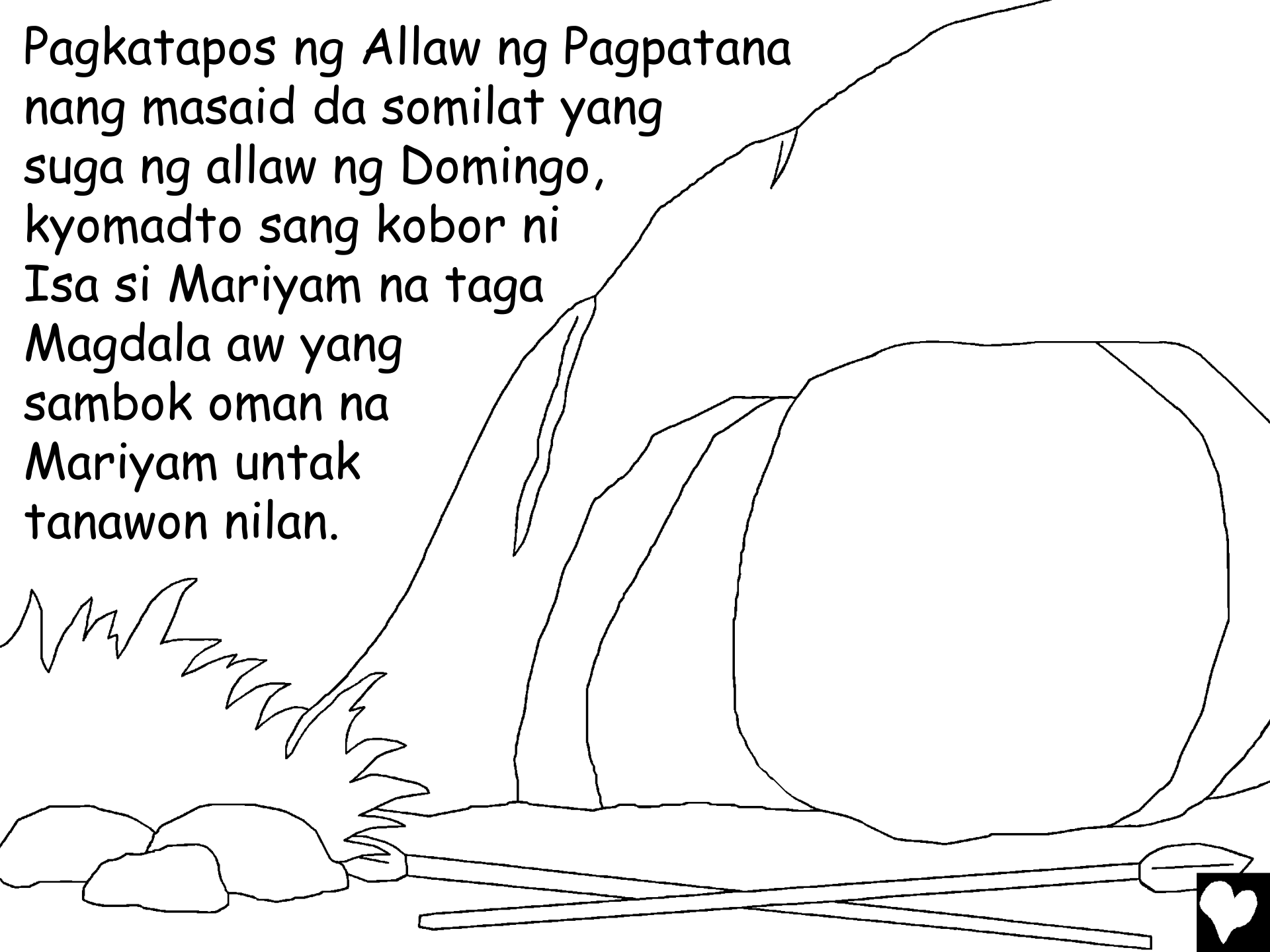


Na, kyomadto da silan sang kobor
aw byutangan nilan ng silyo
yang dakowa na bato na
yakatabon sang baba ng
kobor untak katigaman
kong aon mangilabot
sinyan. Aw
pyabantayan nilan
yang kobor sang

mga
sondao.

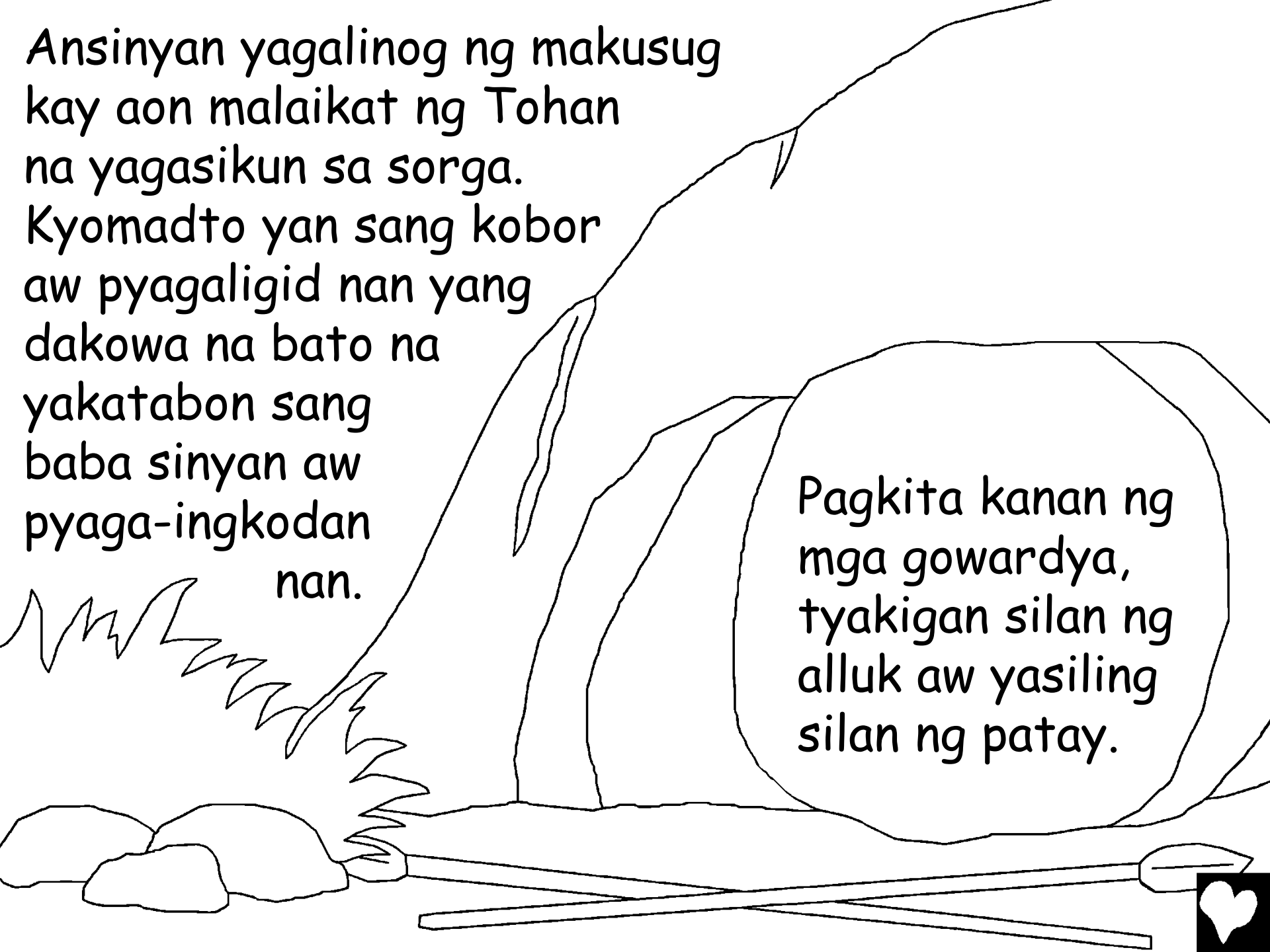


Pagkatapos ng Allaw ng Pagpatana
nang masaid da somilat yang
suga ng allaw ng Domingo,
kyomadto sang kobor ni
Isa si Mariyam na taga
Magdala aw yang
sambok oman na
Mariyam untak
tanawon nilan.



Ansinyan yagalinog ng makusug
kay aon malaikat ng Tohan
na yagasikun sa sorga.
Kyomadto yan sang kobor
aw pyagaligid nan yang
dakowa na bato na
yakatabon sang
baba sinyan aw
pyaga-ingkoda
nan.

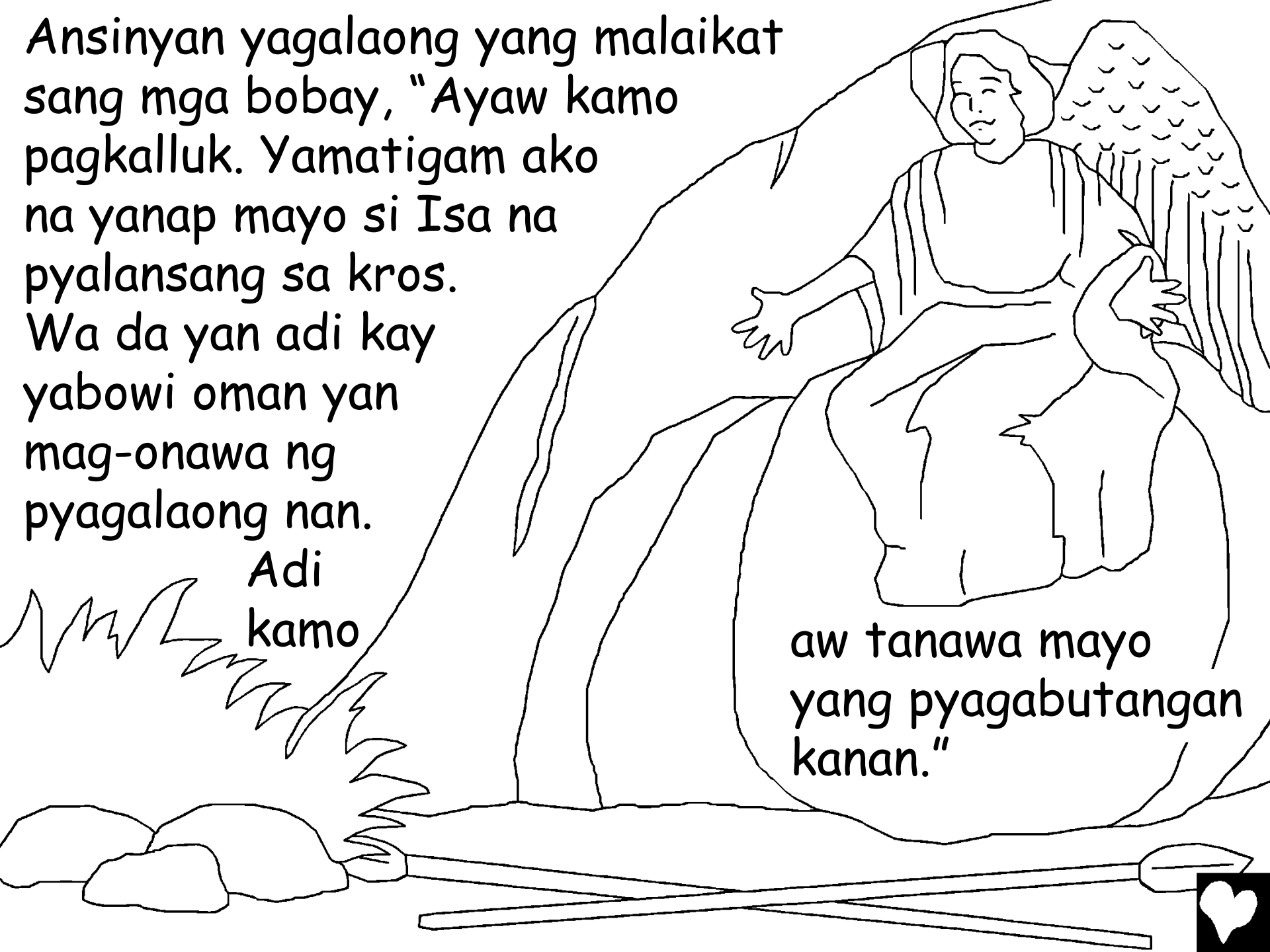
Pagkita kanan ng
mga gowardya,
tyakigan silan ng
alluk aw yasiling
silan ng patay.



Ansinyan yagalaong yang malaikat
sang mga bobay, "Ayaw kamo
pagkalluk. Yamatigam ako
na yanap mayo si Isa na
pyalansang sa kros.
Wa da yan adi kay
yabowi oman yan
mag-onawa ng
pyagalaong nan.

Adi
kamo

aw tanawa mayo
yang pyagabutangan
kanan."



Ansinyan yomapas-apas silan manaw
sikun sang kobor. Yangkalluk silan
awgaid dakowa oman yang kasowat
nilan. Aw dyomaagan da silan
untak paglaongon nilan yang
mga inindowan ni Isa.



Na, sakadyap syongon silan ni Isa aw
laong nan kanilan, "Assalamo alaykom!"
Ansinyan dyomood silan kang Isa
aw syomojod silan sa atobangan
nan na yagatakmag
sang siki nan.





Pagkatapos san yagapakita si Isa sang sampoo aw isa
na mga sahabat nan sarta yanagpangan silan.
Kyadamanan nan silan sabap sang kabagsug ng oo nilan
kay wa silan apangintoo sang pyaglaongan ng mga
otaw na yakakita kanan pagkatapos nan mabowi oman.
Pagkatapos ni Tagallang Isa maglaong sinyan adto
sang mga inindowan nan, pyataas yan adto sa sorga
aw pag-ingkod apit sang karinto ng Tohan.



Sabap sang dakowa na looy ng Tohan
sang manosiya yatag nan yang
tongga na Anak nan kay untak
sino-sino yang amangintoo kanan di
amanarka, awgaid aka-aonan
yan ng kinabowi na way
kataposan.



Roma 3:23

Kay yang kariko ng manosiya yagapakadosa aw
yagapakawat sang Tohan kay wa silan pakatoman sang
kahanda nan kanilan.

Roma 6:23

Kay yang bayad sang kadosaan yang kamatayun. Awgaid
yang atag ng Tohan yang kinabowi na way kataposan
sabap kang Isa Almasi na kanatun Tagallang.

Hibrani 9:27

Na, kahanda ng Tohan na amatay yang manosiya ng
maka-isa aw pagkatapos san hokoman silan ng Tohan.



Ephesians 2:8,9

Kay, idto sagaw, sabap sang looy ng Tohan yalawas kamo aw sabap oman sang pagpangintoo mayo sang Almasi, aw dili sabap sang sarili na pagpaningkamot mayo. Yang kalowasan yatag kamayo ng Tohan. Agaw, way sino-sino na makapa-ambog kay yang kalowasan dili ng bonga ng inang mayo.

Roma 10:9,10

Kong magalaong kaw na si Isa yang Tagallang, yang Dato na Labi na Mabarakat, aw iklas yang pagpangintoo mo na byowi oman yan ng Tohan, amalawas kaw sikun sang mga dosa mo aw amasorga kaw. Kay amponon aw atarimaun ng Tohan na matorid yang sino-sino na iklas yang pagpangintoo nilan. Aw sabap sang paglaong nilan na yagapangintoo silan, amalawas silan.



John 3:16,17 Sabap sang dakowa na looy ng Tohan sang manosiya yatag nan yang tongga na Anak nan kay untak sino-sino yang amangintoo kanan di amanarka, awgaid aka-aonan yan ng kinabowi na way kataposan. Kay pyadaa ng Tohan yang Anak nan adi sang donya dili untak hokomon yang manosiya na asiksaun awgaid untak malowas silan sabap kanan.

1 John 5:11-13 Aw yani yang pagpangimunna ng Tohan na yatagan nan kita ng kinabowi na way kataposan aw yani na kinabowi iyan sang kanan Anak. Agaw, sino-sino yang yatarima ng Anak ng Tohan, kya-aonan ng kinabowi na way kataposan. Awgaid sino-sino yang wa pagatarima ng Anak ng Tohan, waa adto kanan yang kinabowi na way kataposan. Na, syorat ko yani kamayo na yagapangintoo sang Anak ng Tohan untak mayo katigaman na aon kinabowi mayo na way kataposan.



Matiyo 26-28; Markos 22-24; Yahiya 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Kalagan, Western Bible (kqe) © 2012, Wycliffe Bible
Translators, Inc. All rights reserved.

<https://www.bible.com/bible/1357/MAT.1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

